



Coimisiún na Scrúduithe Stáit

SCRÚDÚ AN TEASTAIS SHÓISEARAIGH, 2007

FRANCIS – GNÁTHLEIBHÉAL (320 MARC)

DÉ MÁIRT, 12 MEITHEAMH - MAIDIN, 9.30 go dtí 12.00

STAMPA AN IONAIID

SCRÚDUIMHIR

N.B. DON SCRÚDAITHEOIR AMHÁIN

ROINN	MARC
I	
II	
III	
IOMLÁN	
BÓNAS DON GHAELGE	
MÓRIOMLÁN	
GRÁD	

TREORACHA GINEARÁLTA

1. Tá trí roinn sa pháipéar seo, mar atá: Cluastuisicint, Léamhthuisicint agus Scríobh na Teanga.
2. Tabhair aird ar leith ar na treoracha a ghabhann le gach ceist de réir mar a thugtar sa scrúdpháipéar iad.
3. **Sula dtosaíonn an triail chluastuisceana, beidh cúig nóiméad agat chun na treoracha a bhaineann léi agus na ceisteanna a léamh.** Ní bheidh cead agat ceisteanna a chur ná rud ar bith a rá nuair a bheidh an triail féin ar siúl.
4. Nuair a bheidh Roinn I (cluastuisicint na sleachta taifeadta) críochnaithe agat, ba cheart duit tabhairt faoi Roinn II agus Roinn III den pháipéar láithreach.
5. **NÁ DEARMAD DO SCRÚDUIMHIR A CHUR SA SPÁS CUÍ THUAS.**

ROINN I

Cluastuiscint (140 marc)

N.B. Bíodh do fhreagraí i nGaeilge.

A

Cloisfidh tú **trí** comhrá, gach ceann acu **faoi dhó**. Tá cead agat an cheist a bhaineann le gach comhrá a fhreagairt tar éis ceachtar den dá éisteacht. Cuir *a*, *b*, *c* nó *d* sa bhosca cuí.

1. An áit ina bhfuil an comhrá seo ar siúl ná

(a) amharclann.

(b) ospidéal.

(c) bialann.

(d) siopa leabhar.

2. An rud atá curtha in áirithe ag an bhfear ná

(a) seomra óstáin.

(b) ticéid cheolchoirme.

(c) saoire ghréine.

(d) turas báid.

3. Tá an bhean ag ceannach

(a) seacláidí.

(b) stampaí.

(c) bláthanna.

(d) seodra.

**N.B. D'ÚSÁID AN
SCRÚDAITHEORA
AMHÁIN**

Roinn	
A	
B	
C	
D	
E	
IOMLÁN	

B

Sa mhír seo, cuireann beirt iad féin in aithne. Cloisfear scéal gach duine acu **trí** huair. Éist leo agus líon isteach an t-eolas atá á lorg sna greillí ag **1** agus **2** thíos.

1.

AINM:	<i>Géraldine</i>
AOIS:	
RUD AMHÁIN A DEIR SÍ FAOINA SEOMRA CODLATA:	
CAITHEAMH AIMSIRE AMHÁIN A LUAITEAR:	
ÁIT INA gCAITHFIDH SÍ A LAETHANTA SAOIRE:	
AINMHÍ AMHÁIN A LUAITEAR:	

2.

AINM:	<i>Édouard</i>
BREITHLÁ:	
LÍON DEARTHÁIREACHA:	
POST A MHÁTHAR:	
SONRA AMHÁIN FAOINA DHEIRFIÚR A LUAITEAR:	
GNÍOMHAÍOCHT AMHÁIN DEIREADH SEACHTAINE A LUAITEAR:	

C

Cloisfidh tú **cúig** chomhrá éagsúla, gach ceann acu **faoi dhó**. Éist go cúramach leo agus freagair na ceisteanna.

1. Tá ticéad á cheannach ag an duine seo
- (a) do thuras traenach.
 - (b) do thuras bus.
 - (c) do thuras báid.
 - (d) do thuras eitleáin.

2. Líon na spásanna thíos leis na litreacha atá in easnamh chun ainm an duine atá ag déanamh coinne leis an dochtúir a chomhlánú.

V _____ U C _____ E _____

3. Chun dul go dtí seomra an fhioclóra, caithfidh Marie
- (a) an dara casadh ar dheis a thógáil.
 - (b) dul trasna an droichid.
 - (c) an tríú sráid ar clé a thógáil.
 - (d) dul díreach ar aghaidh.

4. Cad a theastaíonn ó Pauline a thriail uirthi sula gceannaíonn sí é?

5. Cad a tharla do ghluaisteán Marc?
- (a) Goideadh é.
 - (b) Bhris sé síos.
 - (c) Bhuail sé balla.
 - (d) Bhí roth pollta air.

D

Tá Sylvie i dteach nua agus is é seo an chéad lá aici ina scoil nua. Stopann Erik chun é féin a chur in aithne di agus chun comhrá a dhéanamh léi.

Cloisfidh tú an comhrá **faoi thrí**. Ar dtús, cloisfidh tú é go léir tríd síos; ansin, cloisfidh tú arís é ina **cheithre mhír** agus sosanna eatarthu. Ar deireadh, cloisfidh tú an comhrá ar fad tríd síos arís.

1. An áit a dtagann Sylvie as ná

(a) baile mór.

(b) feirm.

(c) lár na cathrach.

(d) baile beag.

2. Ainmnigh áis **AMHÁIN** atá ar fáil i scoil nua Sylvie.

3. Cén t-am é, de réir Sylvie?

4. (i) An chéad rang eile ar thráthchlár Erik ná

(a) Fraincis.

(b) Gearmáinis.

(c) Spáinnis.

(d) Béarla.

4. (ii) Líon na spásanna thíos leis na figiúirí atá in easnamh chun uimhir fón póca Sylvie a chomhlánú.

06 . 19 . ____ . 51 . ____ .

E

Anois cloisfidh tú **cúig** mhír ón raidió **faoi dhó**. Éist go cúramach leo agus freagair na ceisteanna a bhaineann le gach ceann acu.

1. Cuireadh an fear seo i bpríosún ar feadh

- (a) bliana amháin.
- (b) ceithre mhí.
- (c) sé seachtaine.
- (d) dhá lá dhéag.

2. Cén eachtra a tharla san óstán seo i lár na hoíche?

- (a) robáil.
- (b) pléascadh.
- (c) dóiteán.
- (d) teip chumhachta.

3. Tá sé socraithe ag na réiteoirí dul ar stailc ar

- (a) 31 Iúil.
- (b) 18 Bealtaine.
- (c) 9 Lúnasa.
- (d) 22 Meitheamh.

4. Ainmnigh an tír a luaitear sa mhír nuachta seo.

5. Ón liosta focal thíos, roghnaigh an focal is fearr a dhéanann cur síos ar an aimsir i **ngach** ceann faoi seach de na ceantair atá luaite.

Te - Fuar - Stoirmiúil - Ceomhar - Fliuch

(i) Tuaisceart na Fraince _____

(ii) Deisceart na Fraince _____

**N.B. D'ÚSÁID AN
SCRÚDAITHEORA
AMHÁIN**

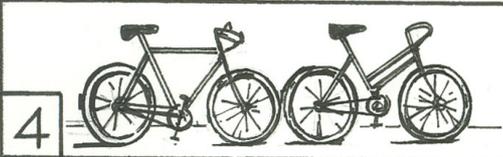
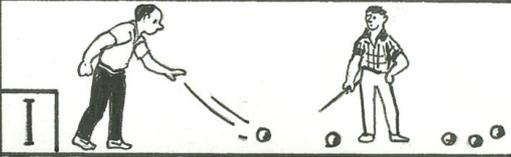
C.	
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
IOMLÁN	

ROINN II

Léamhthuisicint (120 marc)

N.B. Bíodh na freagraí i nGaeilge agat.

1. Déan na comharthaí agus na pictiúir seo a leanas a mheaitseáil. Cuir na litreacha a fhreagraíonn do na huimhreacha sna boscaí cuí thíos chun do fhreagra a chur in iúl i ngach cás.

1	Chien Méchant	A	
2		B	CRÊPES
3	TERRAIN DE BOULES	C	
4		D	Caisse Rapide
5	RUE PIÉTONNE	E	
6		F	LIBRAIRIE
7	← SALLE D'ATTENTE	G	
8		H	Location de Vélos
9	Cabines d'Essayage →	I	
10		J	BOUCHERIE

UIMHIR	LITIR
1	
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	

2. Léigh an fógra seo a leanas agus freagair na ceisteanna a leanann é.



Les Petits Chanteurs du Mistral
vous invitent à leur concert

DIMANCHE 29 JUIN à 15H30,
en l'église de GREOUX.

Des œuvres classiques et modernes
à voix d'enfants.

Une bonne après-midi de
détente musicale.

- entrée gratuite -

Après le concert, visitez l'exposition de
dessins animés dans la mairie.

- (i) Cén lá den tseachtain a mbeidh an cheolchoirm ar siúl?
-

- (ii) Cén áit a mbeidh an cheolchoirm ar siúl?

- (a) Sa phríomhchearnóg.
(b) I halla an bhaile.
(c) San eaglais.
(d) San amharclann.

- (iii) Cad é an táille a bheidh ar an gceolchoirm?
-

- (iv) Cén rud ar féidir le duine cuairt a thabhairt air in Greoux tar éis na ceolchoirme an lá sin?

- (a) Sorcas.
(b) Aonach bláthanna.
(c) Músaem bréagán.
(d) Taispeántas cartún.

3. Anseo thíos tá oideas do mhilseog.

Pain aux Cerises

Préparation : 25 minutes

Cuisson : 50 minutes

Ingrédients :

- 150g de pain
- 4 œufs entiers
- 400g de lait
- 50g de beurre
- ½ cuillère à café de cannelle en poudre
- 60g de sucre
- 1 citron
- 1 cuillère à soupe de vanille liquide
- 250g de cerises
- 15g d'amandes
- 1 pincée de sel



Cuir tic (✓) sna boscaí cuí chun a thaispeáint cé acu **ceithre cinn** de na comhábhair seo a leanas a luaitear san oideas thuas.

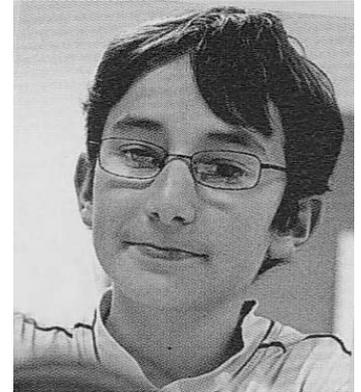
		✓
a.	Uibheacha	
b.	Plúr	
c.	Bainne	
d.	Rísíní	
e.	Líomóid	
f.	Uachtar	
g.	Cócó	
h.	Im	

NÓTA: Bainfear marcanna má thugtar níos mó ná 4 fhreagra.

4. Is gá buanna áirithe a bheith ag duine chun bheith ina thoscaire / ionadaí ranga. Luann an t-alt seo seacht slí a chabhróidh leat a fháil amach an bhfuil an post seo i gceart duit.



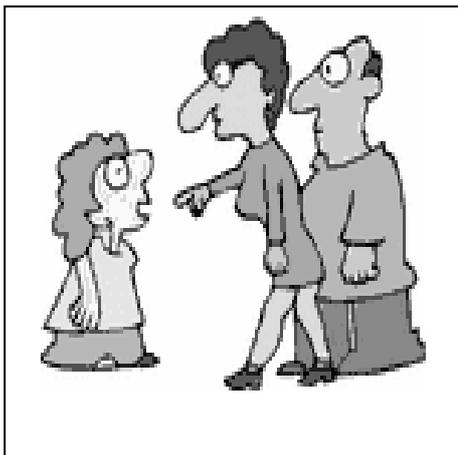
Délagu ,
c'est pour toi?



- 1. Tu n'as pas peur de parler devant les autres élèves de ta classe.**
- 2. Si un ami te confie un secret tu gardes le silence.**
- 3. L'injustice te révolte profondément. Tu as horreur de  a !**
- 4. Deux élèves se disputent dans la cour : tu vas les voir pour essayer de les calmer.**
- 5. Tu dis toujours la vérité et tu d testes l'hypocrisie.**
- 6. En classe, tu es plutôt calme et attentif. Tu n'aimes pas le chahut.**
- 7. Quand tu expliques quelque chose, c'est toujours clair et on te comprend très vite.**

C  acu alt a luaitear gach ceann faoi seach d obh seo a leanas ann?

		Uimhir an Ailt
a.	Aire a thabhairt sa rang.	
b.	Labhairt os comhair na mac l�inn eile.	
c.	Bheith �balta rud a mh�ni� go soil�ir.	
d.	D�ile�il le dalta� at� ag troid i gcl�s na scoile.	

**Frédéric, 16 ans**

J'ai de la chance de m'entendre bien avec mes parents. Ils sont très compréhensifs. J'ai le droit de sortir avec mes amis le vendredi soir et le samedi. Mes parents me font confiance et je peux leur parler de tout. Si j'ai un problème, ils me conseillent.

Amélie, 14 ans

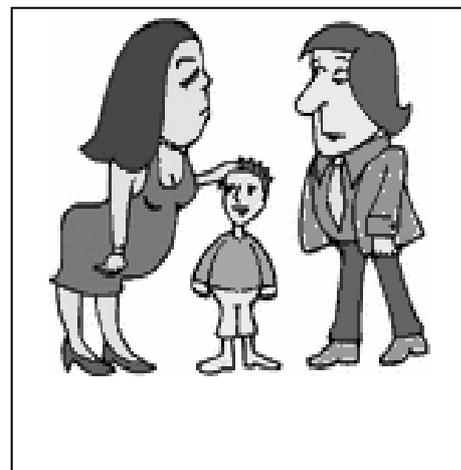
Ma mère est très sympa : on fait du shopping ensemble, on va au cinéma, on se balade à la campagne. Le problème, c'est mon père : il est très sévère. Il me traite comme un petit bébé - ce n'est pas juste! Et si j'ai une mauvaise note, il me gronde.

Georges, 13 ans

Mes parents ne me posent jamais de questions. Je peux faire ce que je veux. Ils ne savent même pas ce que je fais au collège. Quelquefois j'ai l'impression qu'ils ne s'intéressent pas à moi. Heureusement que j'ai beaucoup de bons amis.

Hélène, 15 ans

Quand je sors, mes parents me demandent toujours où je vais et à quelle heure je rentre. C'est très énervant. À la maison, ils me disent tout le temps de ranger ma chambre. Conclusion : je leur parle le moins possible.



Tá Frédéric, Amélie, Georges agus Hélène ag caint faoin gcaidreamh atá acu lena dtuismitheoirí. Ainmnigh an duine

		Ainm
a.	a mhothaíonn nach dtaispeánann a t(h)uismitheoirí mórán suime ann/inti.	
b.	a dtugtar cead dó/di dul amach le cairde tráthnóna Dé hAoine.	
c.	a ndeirtear leis i gcónaí a s(h)eomra a réiteach.	
d.	a dhéanann gearán go gcaitear leis mar leanbh.	
e.	a deir go bhfuil an t-ádh leis/léi dea-chaidreamh a bheith aige/aici lena t(h)uismitheoirí.	
f.	a bhfuil áthas air/uirthi mórán cairde maithe a bheith aige/aici.	

6. Léigh na míreanna gearra seo a leanas ó pháipéar nuachta agus freagair na ceisteanna.



Collision à la sortie de l'A7

Hier, à midi, un camion a heurté quatre voitures arrêtées à un feu rouge sur l'autoroute A7. À cause du soleil, le chauffeur n'a pas vu les autres véhicules. L'accident a fait deux blessés légers qui ont été transportés à l'hôpital.

(i) Cathain a tharla an tionóisc seo?

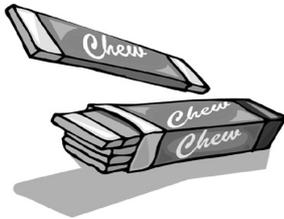
(ii) Ní fhaca tiománaí an leoraí na carranna mar

(a) thit sé ina chodladh ag an roth.

(b) bhí fón póca á úsáid aige.

(c) bhí sé dallta ag an ngrian.

(d) bhí léarscáil á léamh aige.



En combien de temps disparaît un chewing-gum ?

Un chewing-gum usagé met cinq ans à se décomposer ! C'est pour cela qu'après en avoir mâché un, il faut l'entourer dans son papier d'emballage et le mettre dans une poubelle.

(iii) Cá fhad a thógann sé ar ghuma coganta dianscaoileadh de réir an ailt seo?



Le Festival Interceltique de Lorient

Ce festival existe depuis 1971 et a lieu tous les ans à Lorient, en Bretagne. Près de sept mille participants arrivent des communautés celtiques d'Écosse, du pays de Galles, d'Irlande, d'Angleterre, d'Espagne et des États-Unis.

(iv) Cé acu ceann de na tíortha seo a leanas a luaitear sa téacs?

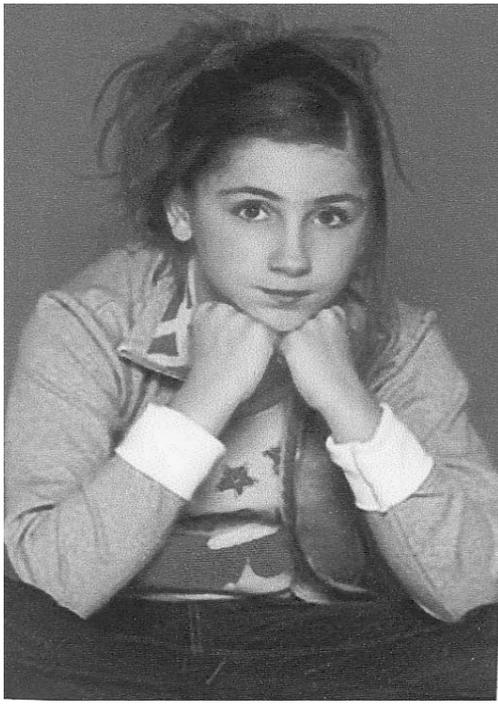
(a) An Iodáil.

(b) An Ghearmáin.

(c) An Ollainn.

(d) Albain.

7. Is pop-amhránaí óg Francach í Ilona Mitrecey.



J'ai 13 ans et j'habite avec ma famille à Neuilly-sur-Seine, en banlieue parisienne. Mon père, Dan, est chanteur et ma mère, Sylvie, est attachée de presse. J'ai un frère, une sœur, et un chien, Topper. Je suis l'aînée de ma famille.

Je ne suis pas une enfant difficile. Mes qualités : je suis courageuse, optimiste et fidèle en amitié. Mes défauts : je suis très impatiente. Sur le plan physique, je voudrais changer mon nez car je ne l'aime pas.

À l'école, je ne suis pas la première de la classe mais je suis assez bonne élève. Mais quelquefois mes profs disent que je suis trop agitée et trop bavarde.

J'aime voyager et aller dans les pays étrangers. Mon rêve est de visiter le Brésil et les États-Unis quand je serai plus âgée. Les autres cultures me fascinent.

(i)

- (a) Is í Ilona Mitrecey an leanbh is sine.
- (b) Is í an leanbh láir í.
- (c) Is leanbh aonair í.
- (d) Is í an leanbh is óige í.

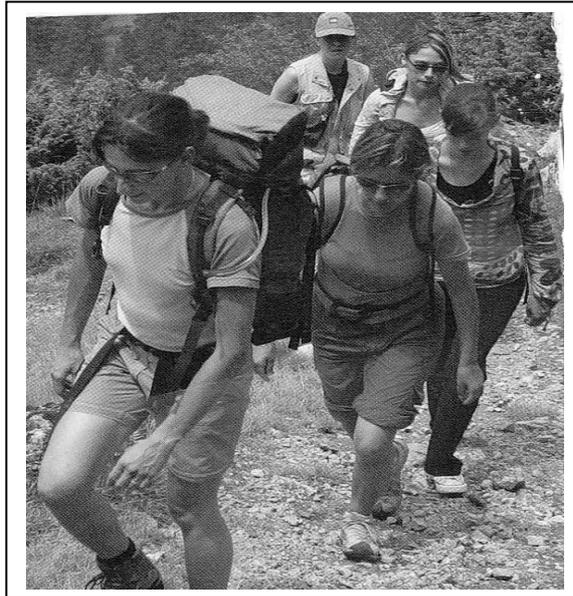
(ii) Cén ghné dá dealramh ar mhaith le Ilona í a athrú?

(iii) Ar scoil

- (a) tá suim ag Ilona san fhilíocht.
- (b) tá sí de shíor ag aislingeacht.
- (c) tá sí cúthail agus dáiríre.
- (d) is mac léinn cuibheasach maith í.

(iv) Cén rud is maith le Ilona a dhéanamh, dar léi féin?

Le bonheur de Sophie



Journaliste: En fait, Sophie, ton métier, c'est de te promener dans la montagne?

1. **SOPHIE:** Eh oui ! J'accompagne des adultes ou des enfants et je leur fais découvrir le milieu passionnant qu'est la montagne. Les animaux, les plantes, le paysage : tout est différent! Il y a plein de choses à apprendre.

Journaliste: Tu leur parles du respect de la nature?

2. **SOPHIE:** Bien sûr. Je leur dis de ne rien jeter par terre (même les peaux de banane!), de prendre un sac poubelle pour ramasser les déchets, et de tenir leur chien en laisse.

Journaliste: C'est parfois dangereux?

3. **SOPHIE:** Il y a des risques à connaître : la météo qui change très vite, les orages, une chute, la fatigue physique. Il faut savoir allumer un feu avec du bois, soigner un blessé, rassurer quelqu'un qui panique. C'est toi le leader, tout le monde compte sur toi.

Journaliste: À quel âge as-tu décidé de faire ce métier?

4. **SOPHIE:** À quinze ans. C'est une vraie vocation! On allait à la montagne tous les ans avec mes parents. Quand j'étais petite je passais déjà mon temps dehors à observer les étoiles et à écouter les oiseaux.

Tar éis an t-agallamh le **Sophie Porqueras** a léamh, freagair na ceisteanna seo a leanas.

(i) Ainmnigh rud **AMHÁIN** atá difriúil sna sléibhte, de réir Sophie. **(cuid 1)**

(ii) I **gcuid 2** deir Sophie leis na siúlóirí sléibhe

- (a) éadaí teolaí a chaitheamh.
- (b) bia picnice a thabhairt leo.
- (c) fearas garchabhrach a thabhairt leo.
- (d) mála le haghaidh bruscair a thabhairt leo.

(iii) I **gcuid 3** deir Sophie go gcaithfidh sí bheith ábalta

- (a) bothán a thógáil.
- (b) tine a lasadh.
- (c) puball a chur suas.
- (d) ainmhithe fiáine a sheilg.

(iv) I **gcuid 4**, nuair a bhí sí óg, an rud a dhéanadh Sophie, a deir sí, ná

- (a) crainn a dhreapadh.
- (b) éisteacht le héin.
- (c) bláthanna fiáine a bhailiú.
- (d) faire ar chláir faoin dúlra.

Leathanach Bán

Leathanach Bán

Leathanach Bán